



**Investment
Agriculture
Foundation**
of British Columbia

É L A R G I R L E S H O R I Z O N S



RAPPORT À L'INTENTION DE L'INDUSTRIE AGROALIMENTAIRE 2005-2006

NOTRE MANDAT

Organisme dirigé par l'industrie, l'Investment Agriculture Foundation of British Columbia (la Fondation) a pour mandat de gérer et de distribuer les fonds fédéraux et provinciaux à l'appui de projets novateurs qui profitent à l'industrie agroalimentaire.

NOTRE RÔLE CROISSANT

Depuis 1996, l'Investment Agriculture Foundation of British Columbia a collaboré étroitement avec l'industrie afin de jouer un rôle prépondérant en vue de favoriser la croissance et l'innovation au sein du secteur agroalimentaire.

Ces derniers temps, notre travail a évolué et pris de l'expansion – tout comme l'éventail de programmes que nous gérons et administrons – au fur et à mesure que l'industrie de la Colombie-Britannique profite de nouvelles occasions ou s'efforce de régler des problèmes de taille. L'acceptation de ce rôle accru signifie que nous reconnaissons notre responsabilité envers nos partenaires financiers de veiller à ce que les fonds qui nous sont confiés soient dépensés de façon à produire l'effet le plus marqué et durable possible.

Pour accomplir notre mandat, la Fondation a forgé des liens plus étroits avec l'industrie afin de faciliter la prestation de nos programmes. Nos partenaires nous aident maintenant à définir les priorités et à fixer les buts stratégiques concernant l'utilisation des fonds et, dans certains cas, ils nous aident à en déterminer les bénéficiaires.

Notre approche consiste à utiliser un cadre de planification stratégique. Si un programme est proposé ou s'il y a un nouvel enjeu, nous collaborons avec l'industrie pour établir un comité directeur. De concert avec l'industrie et le gouvernement, nous établissons un plan stratégique qui détermine les priorités dont il faut s'occuper. Un plan

de travail est ensuite conçu, lequel présente les mesures et stratégies qui seront mises en œuvre ainsi que des détails sur le suivi et la communication des progrès. Parmi ces renseignements, il peut parfois y avoir le mode et le niveau de financement du programme.

Il s'agit d'un processus délicat et délibéré. Notre stratégie met l'accent sur les enjeux les plus importants pour l'avenir, y compris les groupes les plus aptes à mettre en œuvre le plan.

Le modèle a servi à garantir l'utilisation optimale des fonds, peu importe qu'ils soient utilisés pour régler des urgences soudaines telles la grippe aviaire ou la maladie de la vache folle (ESB), ou à profiter de nouvelles occasions au sein de l'industrie telles que l'accroissement de la capacité à valeur ajoutée ou la promotion de l'innovation.

Et au fur et à mesure de la croissance de nos fonctions, nous avons remarqué le besoin de tenir nos partenaires et le public au courant de l'évolution de la situation, d'embaucher du personnel supplémentaire et d'accroître notre responsabilité.

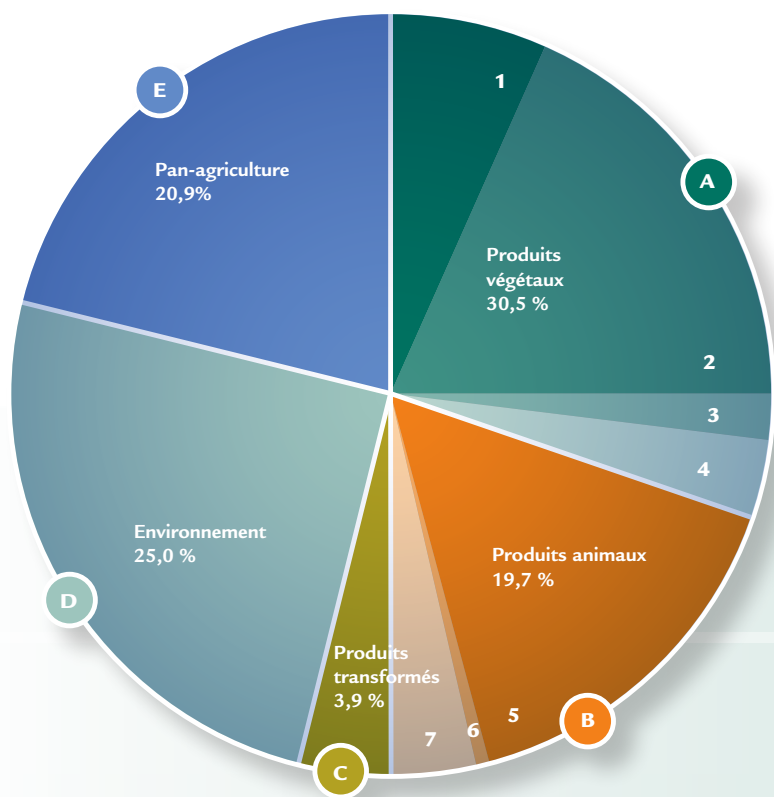
Essentiellement, le processus de la Fondation vise à nous faire profiter de toute la sagesse de nos intervenants et partenaires afin que les fonds disponibles soient distribués en fonction des priorités les plus pressantes, en plus d'être des plus avantageux à long terme pour l'industrie agroalimentaire de la Colombie-Britannique.



Source de la photographie :
United Flower Growers Co-op

Source des photographies : Bétail :
Ministère de l'Agriculture et des Terres
de la Colombie-Britannique; poulets :
Les Producteurs de poulet du Canada

NOS ENGAGEMENTS DE PLACEMENT



De 1997 à 2005, la Fondation a accordé 55 345 103 \$ aux programmes et aux projets.*

A. Produits végétaux 30,5 %

- 1. Pépinières et serres 6,9 %
- 2. Fruits* 18,2 %
- 3. Légumes 1,9 %
- 4. Autres cultures 3,5 %

B. Produits animaux 19,7 %

- 5. Produits laitiers et bétail 15,5 %
- 6. Autres animaux 0,4 %
- 7. Volaille et œufs 3,8 %

C. Produits transformés 3,9 %

D. Environnement 25,0 %

E. Pan-agriculture 20,9%



Source de la photographie :
BC Agriculture Council

* N'inclut pas le Programme de renouvellement des vergers



Source de la photographie : BC Hatching Egg Commission

LA COLLABORATION EN ACTION



L'Agri-Food Futures Fund constitue une manifestation concrète du processus stratégique de la Fondation. Il s'agit d'un fonds fiduciaire commun fédéral-provincial de 22,82 millions de dollars établi au profit de l'industrie agroalimentaire de la Colombie-Britannique. Le fonds permet le financement d'initiatives de mise en valeur pluriannuelles.

En tant que fiduciaire, la Fondation a réservé des fonds destinés à quatorze initiatives des secteurs naissants pour lesquelles le conseil a approuvé la mise en œuvre des plans stratégiques. Ces fonds donnent directement aux groupes de l'industrie la responsabilité administrative et le droit de prendre des décisions en vue de l'établissement des priorités de financement, de l'approbation des projets et de la communication des résultats.

Ce processus a favorisé le renforcement des organismes de l'industrie et la concentration de leurs activités. Ces derniers ont assumé la responsabilité du partage des coûts de mise en valeur, ont mis en place des systèmes d'autofinancement et tentent d'établir des partenariats avec les fournisseurs, chercheurs, programmes de financement et autres intervenants en vue de maximiser leurs propres fonds le plus efficacement possible.

Le succès du modèle de financement a été reconnu à l'échelle nationale en novembre lorsque le Prix d'excellence canadien en agroalimentaire de 2005 pour la gérance de l'environnement a

été remis au BC Agriculture Council. Le leadership exceptionnel de ce Conseil en matière de conception et de prestation de programmes visant à améliorer les pratiques environnementales appliquées dans les fermes britannico-colombiennes a été reconnu, par exemple en ce qui a trait aux initiatives de partenariat en environnement et en agriculture.

Nos partenaires de l'industrie nous aident à établir les priorités

Focus on the Future, processus de consultation d'ampleur provinciale dirigé par l'industrie, constitue un élément clé de la détermination des enjeux les plus importants pour la rentabilité de l'industrie agroalimentaire en Colombie-Britannique, et de l'élaboration de stratégies et de plans de travail visant à y faire face efficacement.

En 2005, la Fondation et les partenaires de l'industrie ont effectué : un dépouillage approfondi de l'information existante sur l'industrie agroalimentaire de la Colombie-Britannique pour déterminer les principaux enjeux en cause; une analyse de la concurrence pour déterminer les forces, faiblesses, occasions et menaces; et des consultations provinciales de l'industrie auxquelles ont participé environ 300 personnes en vue de déterminer les principaux enjeux et les possibilités de plans d'action appropriés.

NOS MEMBRES

BC Cattlemen's Association | BC Fruit Growers' Association | BC Grain Producers Association
BC Greenhouse Growers' Association | BC Landscape & Nursery Association
BC Milk Producers Association | BC Pork Producers' Association | BC Poultry Association
FARM Community Council | Horse Council of BC

PRÉSENTEZ VOS IDÉES

La Fondation veut investir avec vous afin de bâtir un avenir solide pour l'industrie agroalimentaire de la Colombie-Britannique. Nous souhaitons essentiellement assurer la prestation de projets novateurs et dignes d'être financés qui profitent largement à notre industrie. Nos gestionnaires de projet sont enthousiastes à l'idée de collaborer avec vous pour répondre à vos questions et vous aider durant le processus de demande et d'approbation. Vous pouvez communiquer avec eux en tout temps pour discuter de vos idées de projet.

NOS PARTENAIRES NOUS AIDENT À PLANIFIER L'AVENIR

Focus on the Future a présenté douze enjeux clés qui touchent largement l'industrie globale, depuis le soutien de la conception de produits à valeur ajoutée et de ceux destinés aux marchés à créneaux jusqu'à l'amélioration du rendement en matière d'innovation, et depuis l'amélioration de la viabilité de l'environnement jusqu'à la mise en valeur de nos systèmes solides de qualité et de sécurité. Les résultats ont été intégrés à un rapport dans le but de définir les stratégies et mesures pouvant être appliquées.

Cette information est essentielle pour le travail de la Fondation. Nous l'utilisons pour élaborer des plans stratégiques et des plans d'affaires, pour aider à déterminer les priorités de financement et pour répartir nos fonds de manière à répondre aux besoins par l'entremise de nos diverses fiducies.

Prêts en temps de crise

Les urgences qui menacent le secteur agroalimentaire de la Colombie-Britannique – depuis la grippe aviaire jusqu'à l'encéphalopathie spongiforme bovine – sont bien entendu une priorité absolue pour la Fondation, le secteur agroalimentaire et nos partenaires financiers.

Les préoccupations concernant la biosécurité ont aiguisé davantage l'intérêt des consommateurs envers la sécurité et la qualité de notre eau et de nos aliments. Pour l'industrie, la rentabilité et la croissance dépendent de la confiance continue de la part des consommateurs, de l'accès aux marchés et de l'assurance que les systèmes de production et les produits sont protégés contre les principaux ennemis des cultures et les principales maladies, et que les risques

connexes pour la santé humaine sont minimisés. Le gouvernement a réagi rapidement en injectant de nouveaux fonds pour atténuer ces risques et aider l'industrie à reprendre ses forces.

L'industrie de la volaille, quant à elle, apporte une contribution majeure à l'économie de la Colombie-Britannique. De concert avec la Fondation et le gouvernement, l'industrie de la volaille de la Colombie-Britannique travaille à mettre en place d'ici 2007 un programme obligatoire et vérifiable de biosécurité et d'intervention d'urgence. Un comité consultatif de gestion élaborera et mettra en œuvre le plan stratégique de cette initiative d'une valeur de 1,5 million de dollars pour veiller à ce que l'industrie de la Colombie-Britannique dispose d'un processus de biosécurité accrue et soit prête à faire face à l'apparition d'une maladie infectieuse. Le gouvernement fédéral versera une somme égale à ce montant en 2006 pour financer des projets pilotes portant sur la biosécurité dans les fermes.

En outre, la Fondation collabore avec le gouvernement et les industries du bœuf, des produits laitiers, du porc, de la volaille, des abattoirs et de la transformation afin d'appuyer l'initiative de 5 millions de dollars portant sur les déchets de tissus du bétail. Le programme fera de l'industrie de la viande en Colombie-Britannique un chef de file mondial de la gestion des déchets de tissus en aidant les producteurs et les entreprises de transformation à éliminer certaines matières présentant un risque.



Source de la photographie :
BC Greenhouse Growers' Association

POSSIBILITÉS D'AFFAIRES POUR L'INDUSTRIE DÉCOULANT DES JEUX OLYMPIQUES DE 2010

La Fondation a reçu 1 million de dollars de la Province en mars 2005 pour permettre aux groupes de l'industrie d'élaborer des stratégies et des programmes visant à déterminer les occasions associées aux Jeux Olympiques d'hiver de 2010 et à en tirer pleinement profit.

LE POINT SUR LES NOUVEAUX PROGRAMMES ET LES PROGRAMMES CLÉS

À la Fondation, notre mandat consiste à gérer et à distribuer les fonds fédéraux et provinciaux à l'appui de projets novateurs qui profitent aux industries de l'agriculture et de l'agroalimentaire et aux activités postérieures à l'exploitation agricole en Colombie-Britannique.

Nous administrons onze programmes conformément aux critères précisés dans diverses conventions de fiducie établies avec nos partenaires financiers. Parmi nos programmes nouveaux ou clés, mentionnons les suivants :

+ Programme pour l'avancement du secteur canadien de l'agriculture et de l'agroalimentaire

Le PASCAA a remplacé le Fonds canadien d'adaptation et de développement rural en avril 2004. Il met l'accent sur les solutions dirigées par l'industrie pour régler les nouveaux problèmes, et sur la maximisation des occasions présentes dans le marché en faisant progresser les résultats de recherche et en partageant de l'information pour faire progresser le secteur. La Fondation gère le budget annuel de 1,7 million de dollars de ce programme d'une durée de cinq ans.

+ Programme de renouvellement des vergers

La Fondation offre ce programme par l'entremise d'une entente avec le gouvernement de la Colombie-Britannique. Le ministère a fourni un montant supplémentaire de 4,65 millions de dollars en mars 2005 pour appuyer l'objectif visant à mener des activités de replantation sur 75 % de la superficie des vergers dans l'Okanagan pour en accroître la densité. Le programme se terminera le 31 mars 2007.

+ **Lâchers d'insectes stériles** La Fondation a servi de dépositaire pour ce fonds visant à lutter contre les dommages causés par la pyrale de la pomme aux vergers de pommes et de pêches depuis 1998. En mars 2005, le gouvernement provincial a fourni un montant supplémentaire de 1 million de dollars à titre de contribution ponctuelle afin de faciliter la transition du programme vers une pleine autonomie financière et environnementale. À la fin de 2005, le conseil de la Fondation a approuvé une demande de 1,6 million de dollars visant à réaliser la phase initiale de la lutte contre la pyrale de la pomme.

+ Initiative de biosécurité de l'industrie de la volaille

La Fondation a reçu 1,5 million de dollars de la Province en mars 2005 pour aider à mettre en œuvre les recommandations du Forum de l'industrie canadienne de la volaille, Influenza aviaire : Leçons apprises et étapes suivantes. Au début de 2006, le gouvernement fédéral a approuvé un montant supplémentaire de 1,5 million de dollars pour financer des projets pilotes concernant la biosécurité dans les fermes.

+ Initiative sur les déchets de tissus du bétail

Le gouvernement de la Colombie-Britannique a apporté une contribution ponctuelle de 5 millions de dollars en mars 2005 pour aider les entreprises de production et de transformation à éliminer de façon efficace et rentable certaines matières présentant un risque (tissus susceptibles de contenir l'agent capable de transmettre des maladies) et d'autres déchets de tissus provenant d'abattoirs.



Source de la photographie : Tourism BC



RAPPORT D'ÉTAPE

Qualité et sécurité des aliments

La Fondation aide l'industrie à réagir aux nouvelles préoccupations des consommateurs et à protéger la santé du public en offrant du soutien financier à l'industrie pour aider à assurer la sécurité et la qualité des aliments produits dans les fermes. Grâce au financement offert par l'initiative sur la qualité et la sécurité des aliments de l'Agri-Food Futures Fund et par le Programme pour l'avancement du secteur canadien de l'agriculture et de l'agroalimentaire, la Fondation investit dans les projets suivants :

+ Votre propre poulet La Fondation a fourni 101 000 \$ au programme d'assurance de la qualité du BC Chicken Marketing Board, qui a vérifié et accrédité les 348 éleveurs de poulets de la province.

+ Production vérifiée du bœuf

La Fondation investit 54 000 \$ dans un projet de la BC Cattlemen's Association visant à promouvoir de bonnes pratiques en matière de production, à réduire les risques liés à la sécurité alimentaire et à garantir aux consommateurs que le bœuf de la Colombie-Britannique répond aux normes de sécurité les plus strictes.

+ Bonnes pratiques agricoles

Le BC Blueberry Council a reçu 134 000 \$ pour l'élaboration d'un programme de sécurité alimentaire à l'intention des producteurs de baies, lequel sera reconnu par les acheteurs et les organismes de réglementation. Le Raspberry Industry Development Council et la Fraser Valley Strawberry Growers' Association font également partie de ce projet.

RAPPORT D'ÉTAPE

Protection des végétaux

Avec l'aide de la Fondation, l'industrie prend également des mesures concernant les questions de protection des végétaux relatives au secteur de l'horticulture dans la province. Voici deux projets dignes de mention qui sont en cours :

+ Brûlure orientale du noisetier La BC Hazelnut Growers' Association lutte contre la propagation de cette infection et tente de l'empêcher de dévaster les plantations commerciales de noisetiers dans l'est de la vallée du Fraser. La Fondation fournit un montant de 24 000 \$.

+ Encre des chênes rouges La Fondation contribue un montant de 140 000 \$ dans le cadre d'un projet dirigé par la BC Landscape & Nursery Association visant la gestion des répercussions de l'encre des chênes rouges en Colombie-Britannique.

RAPPORT D'ÉTAPE

Mise en valeur du secteur biologique

Élément de l'Agri-Food Futures Fund administré par la Fondation, ce programme à frais partagés vient en aide aux projets qui favorisent l'expansion de la capacité de production des exploitants de fermes biologiques ainsi que la création de débouchés commerciaux. Environ 28 projets – depuis les ateliers sur les techniques de sauvegarde des graines jusqu'à un guide sur les activités après-récolte pour les cultivateurs – ont été approuvés dans les trente premiers mois d'activité du programme.

RAPPORT D'ÉTAPE

Accréditation en agrotourisme

L'Agri-Food Futures Fund fournit également du financement pour une initiative d'agrotourisme. Un projet approuvé a permis à la BC Agri-Tourism Alliance d'élaborer un code de normes visant à hausser les normes pour les exploitants du domaine de l'agrotourisme. Cela a entraîné la création d'un programme d'assurance de la qualité visant à accréditer les exploitants à temps pour les Jeux Olympiques de 2010, faisant ainsi de la Colombie-Britannique la première administration au Canada à présenter des normes d'agrotourisme pour toute l'industrie.

NOS SOURCES DE FINANCEMENT 1997-2005

FONDS POUR LES PROGRAMMES GÉNÉRAUX	
Agri-Food Futures Fund	22,818,001
Protection du revenu	21,800,000
Fonds canadien d'adaptation et de développement rural	9,046,106
Avancement du secteur canadien de l'agriculture et de l'agroalimentaire	2,968,604
FONDS POUR LES PROGRAMMES SPÉCIALISÉS	
Programme de renouvellement des vergers	18,225,618
Lâchers d'insectes stériles	5,000,000
Déchets de tissus du bétail	5,000,000
Biosécurité au sein de l'industrie de la volaille	1,500,000
Fonds national de conservation du sol et de l'eau	1,000,000
Possibilités d'affaires pour l'industrie découlant des Jeux Olympiques de 2010	1,000,000
Gérance de l'environnement en matière d'agriculture	990,000
Fonds de prévention des dommages à la faune	100,000
TOTAL	89,448,329

CADRE STRATÉGIQUE POUR L'AGRICULTURE



Source de la photographie : ministère de l'Agriculture et des Terres de la Colombie-Britannique

Le Cadre stratégique pour l'agriculture fédéral-provincial-territorial présente cinq éléments clés du maintien de la croissance et de la rentabilité du secteur : sécurité alimentaire et qualité des aliments; environnement; science et innovation; renouvellement; et gestion du risque commercial.

Les priorités stratégiques de la Fondation, telles que déterminées par notre conseil et les partenaires de l'industrie, veillent à ce que nos initiatives soient le complément des cinq éléments du cadre et à ce qu'elles obtiennent les résultats décrits dans les conventions de fiducie établies avec nos partenaires financiers.

Par exemple, la Fondation est responsable du Programme de planification environnementale à la ferme, qui a été conçu et est administré par le BC Agriculture Council. Le programme découle de

l'objectif du cadre visant à évaluer complètement les risques actuels et potentiels que présentent les activités agricoles pour l'environnement, et à collaborer avec l'industrie pour réduire ces risques. Le conseil a chargé 18 groupes de l'industrie d'offrir le programme aux producteurs et a accrédité environ 60 conseillers en planification environnementale. En décembre 2005, plus de 2 500 fermes et ranchs avaient participé au programme et 500 plans environnementaux avaient été réalisés.

De même, les nouvelles initiatives administrées par la Fondation, telles que la biosécurité de l'industrie de la volaille et l'élimination des déchets de tissus du bétail, nous rapprochent de l'objectif du cadre visant à garantir que les aliments produits au Canada continuent d'être parmi ceux affichant le plus haut niveau de qualité et de sécurité au monde.

RAPPORT D'ÉTAPE Lutte antiparasitaire intégrée

Dans le cadre de ce programme de recherche complet et national, la Fondation a joué un rôle de chef dans l'obtention du financement de la part de neuf conseils régionaux en vue de réaliser une initiative de l'Association canadienne des pépiniéristes et des paysagistes visant à promouvoir l'adoption de techniques de lutte antiparasitaire intégrée dans les pépinières canadiennes.

Grâce au soutien financier de la Fondation, des conseillers techniques du Programme d'aide à la recherche industrielle en Colombie-Britannique et en Ontario ont collaboré avec l'association pour planifier le projet, déterminer un associé de recherche assurant la gestion ainsi que faire participer les scientifiques. Ce projet illustre clairement la façon dont les groupes de l'industrie du Canada peuvent collaborer dans le but de résoudre de façon rentable un enjeu national.

« La collaboration entre le ministère de l'Agriculture et des Terres, Agriculture et Agroalimentaire Canada, la Fondation et l'industrie accroît la capacité de la Colombie-Britannique de faire face à ces problèmes et renforce l'industrie. »

RAPPORT D'ÉTAPE

Projet des graines fourragères de Peace

Modèle de coopération interprovinciale, les producteurs de gazon de placage et de graines fourragères de la Colombie-Britannique collaborent avec leurs homologues de l'Alberta dans le cadre d'un programme de recherche visant à améliorer la qualité et l'uniformité des graines.

Financé simultanément par la Fondation et le fonds CARD de l'Alberta, ce projet d'une valeur de 440 000 \$ est organisé par la Peace Region Forage Seed Association, laquelle représente les agriculteurs, les entreprises du commerce des graines et les chercheurs des deux provinces. Ce projet dirigé par l'Alberta permet aux producteurs de la région de Peace d'entreprendre de nouvelles initiatives de recherche et d'expansion visant à favoriser la capacité concurrentielle, la rentabilité et l'autonomie de cette industrie.

L'UNION FAIT LA FORCE

Je suis enchanté d'avoir l'occasion de reconnaître les contributions qu'a apportées l'Investment Agriculture Foundation of BC à l'industrie agroalimentaire de la Colombie-Britannique. Pour le compte de la Province, la Fondation gère et distribue du financement et offre un service précieux de prestation de programmes tels que celui de la replantation des vergers.

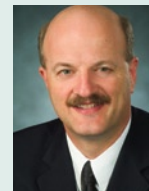
L'industrie a connu des difficultés récemment en raison de problèmes tels que l'encéphalopathie spongiforme bovine et la grippe aviaire, mais la collaboration entre le ministère de l'Agriculture et des Terres, Agriculture et Agroalimentaire Canada, la Fondation et l'industrie accroît la capacité de la Colombie-Britannique de faire face à ces problèmes et renforce l'industrie.

L'industrie de l'agriculture de la Colombie-Britannique doit être concurrentielle dans le marché

mondial par rapport aux autres industries agricoles, mais aussi par rapport à toutes les industries qui attirent les investissements. Nous devons tous collaborer pour veiller à ce que l'industrie demeure concurrentielle et capable de s'adapter aux conditions du marché international. L'Investment Agriculture Foundation joue un rôle solide de leadership pour aider les producteurs, les entreprises de transformation et les collectivités rurales de la Colombie-Britannique à se développer et à prospérer. Je remercie la Fondation de ses contributions à l'industrie agroalimentaire de la Colombie-Britannique et je me réjouis à l'idée de maintenir des partenariats positifs.



Pat Bell
Ministre de l'Agriculture
et des Terres





MOT DE NOTRE PRÉSIDENT SUR ÉLARGIR LES HORIZONS

L'industrie agroalimentaire connaît actuellement une période de changements sans précédents donnant lieu à des difficultés et à des possibilités pour les entreprises de production et de transformation en Colombie-Britannique. L'Investment Agriculture Foundation change elle aussi puisqu'elle aide le secteur à s'adapter et à croître.

Agriculture et Agroalimentaire Canada et le ministère de l'Agriculture et des Terres de la Colombie-Britannique continuent de collaborer pour offrir des fonds destinés à la création et à l'amélioration des programmes afin de permettre à l'industrie de la Colombie-Britannique de profiter des occasions et de faire face aux défis de taille. Par conséquent, le nombre total de programmes de financement administrés par la Fondation s'est accru et est passé de cinq à onze – véritable symbole de la confiance de nos partenaires financiers envers la Fondation.

Notre étroite collaboration avec l'industrie est

essentielle au succès de la Fondation. Cela est le plus apparent dans la quantité de temps et d'efforts que le BC Agriculture Council a investis dans les séances de planification commune et la création d'un groupe de travail mixte sur les communications. La collaboration permet à la Fondation de suivre les besoins de l'industrie et de continuer à offrir un service et des programmes très adaptés aux circonstances.

De hauts représentants de l'industrie et du gouvernement ont accepté l'invitation lancée par la Fondation consistant à mener l'élaboration d'une analyse des enjeux stratégique appelée Focus on the Future. Cette initiative permettra à la Fondation, à l'industrie et au gouvernement d'attribuer stratégiquement les ressources aux domaines les plus bénéfiques à long terme pour le secteur.

Notre réussite est également due en grande partie aux efforts sérieux de notre conseil et de notre personnel déployés en vue d'établir de solides relations de travail avec l'industrie de la Colombie-Britannique et d'exécuter le mandat de la

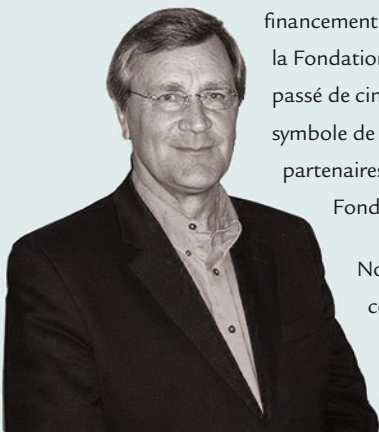
Fondation. Étant donné que chaque membre du conseil apporte le point de vue d'un groupe sectoriel distinct, l'industrie est bien représentée et les décisions du conseil bénéficient de ces différents points de vue.

Les hausses du nombre de programmes qu'administre la Fondation ont donné lieu à des changements internes, y compris l'ajout de nouveaux membres du personnel pour améliorer la prestation des programmes, mieux servir l'industrie, satisfaire aux exigences de responsabilité de nos partenaires financiers, et atteindre nos objectifs en matière de communication.

Dans mon cas, ce fut stimulant et enrichissant de diriger la Fondation durant cette période d'expansion. À l'approche du dixième anniversaire de la Fondation cette année, je suis convaincu qu'elle est prête à faire face aux défis futurs qui l'attendent.

Au nom du Conseil.

Walter RJ Goerzen, P.Ag.
Président



« L'IAF a joué un rôle solide de leadership pour aider les producteurs, les entreprises de transformation et les collectivités rurales de la Colombie-Britannique à se développer et à prospérer. Elle est très fière des normes élevées que respecte l'industrie de l'agriculture de la Colombie-Britannique dans tous les domaines. »



Source de la photographie : Walter Goerzen

LA RÉUSSITE COMMERCIALE GRÂCE À L'INNOVATION

C'est avec grand plaisir que je salue l'Investment Agriculture Foundation of British Columbia et tous les intervenants du secteur de l'agriculture et de l'agroalimentaire de ma province d'origine.

En tant que membres du secteur de l'agriculture et de l'agroalimentaire, vous êtes parmi les plus importants moteurs de l'économie canadienne. Votre travail, exécuté en toute déférence pour notre environnement, procure aux Canadiens et aux consommateurs du monde entier des aliments sains et de grande qualité. En étant toujours à l'affût de nouveaux marchés et en misant sur la recherche et l'innovation, nous assurerons l'avenir de l'agriculture canadienne.

À titre de ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire et ministre de la Commission canadienne du blé, je tiens à vous aider à atteindre cet objectif important. Un des moyens à notre disposition est le Programme pour l'avancement du secteur canadien de l'agriculture et de l'agroalimentaire

(PASCAA) d'Agriculture et Agroalimentaire Canada.

Grâce au financement offert dans le cadre du PASCAA, l'IAF ainsi que treize de ses homologues au pays sont en mesure de financer des projets novateurs qui haussent les normes des pratiques exemplaires dans tous les domaines de ce secteur dynamique. Le maintien de nos normes élevées et l'aide aux producteurs de la Colombie-Britannique pour qu'ils « élargissent leurs horizons » constituent la manière la plus efficace d'obtenir du succès commercial.

L'IAF a joué un rôle solide de leadership pour aider les producteurs, les entreprises de transformation et les collectivités rurales de la Colombie-Britannique à se développer et à prospérer. Elle est très fière des normes élevées que respecte l'industrie de l'agriculture de la Colombie-Britannique dans tous les domaines. C'est l'IAF qui a pris l'initiative de présenter la candidature du

British Columbia Agriculture Council pour le Prix d'excellence canadien en agroalimentaire de 2005 pour la gérance de l'environnement, qu'il a remporté.

Quand notre gouvernement dit qu'il défendra les intérêts du Canada, comprenez qu'il défendra ainsi les vôtres. Le secteur de l'agriculture et de l'agroalimentaire est le fondement de notre pays et soyez assurés que, grâce aux programmes comme le PASCAA, vous avez les moyens d'être innovateurs et de réussir sur les marchés qui sont aujourd'hui extrêmement compétitifs.

Je félicite l'IAF pour ses efforts continus dans le but de promouvoir l'agriculture en Colombie-Britannique et je me réjouis à l'idée d'une collaboration future avec vous.

Chuck Strahl
Ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire et ministre de la Commission canadienne du blé



CONSEIL ET DIRECTEUR EXÉCUTIF 2005-2006 DE L'IAF



Rangée arrière, de gauche à droite : **William Cheuk**, horticulture : serres, floriculture et pépinières, *Vancouver* | **Gerry McClintock**, agriculture communautaire, *Courtenay*
Garnet Berge, céréales, graines oléagineuses et fourrage, *Dawson Creek* | **Walter Siemens**, volaille et œufs, *Abbotsford* | **Cornelis Hertgers**, produits laitiers, *Agassiz*
Bob McCoubrey, nouveaux secteurs, *Lake Country* | **Gary Sandberg**, autres types de bétail, *Chilliwack* | **Tony DiMaria**, horticulture : fruits de verger, *Winfield*
Rhonda Driediger, horticulture : baies et légumes de plein champ, *Langley*

Rangée avant, de gauche à droite : **John Berry**, membre fédéral nommé d'office, Agriculture et Agroalimentaire Canada | **John Schildroth** (décédé en 2006), membre provincial nommé d'office, substitut, ministère de l'Agriculture et des Terres de la C.-B. | **Jens Larsen**, vice-président, bétail, *Merritt* | **Walter Goerzen**, président, activités postérieures à l'exploitation agricole, *Chilliwack* | **Deborah Henderson**, secrétaire, secteur des fournitures agricoles, *Vancouver* | **H.A. (Bert) Miles**, trésorier, activités postérieures à l'exploitation agricole, *Coquitlam* | **Rob Simon**, directeur exécutif (jusqu'en mars 2006)



**Investment
Agriculture
Foundation**
of British Columbia

Téléphone 250-356-1662 Télécopieur 250-953-5162 Courriel info@iafbc.ca
www.iafbc.ca

Placement fourni par :

